



# Nunavut Gazette

# Gazette du Nunavut

## Part I/Partie I

2011-09-16

Vol. 13, No. 9 / Vol. 13, n° 9

### NOTICE

The full text of an appointment may be viewed at the office of the Registrar of Regulations, Department of Justice, Iqaluit, Nunavut.

### AVIS

Le texte intégral des nominations peut être examiné au bureau du registraire des règlements, ministère de la Justice, Iqaluit (Nunavut).

### APPOINTMENTS / NOMINATIONS

| Appointee/<br>Titulaire | Address/<br>Adresse | Registration no./<br>N° d'enregistrement | Term/<br>Durée du mandat | Effective date/<br>Date d'entrée<br>en fonctions |
|-------------------------|---------------------|--|--------------------------|--|
|-------------------------|---------------------|--|--------------------------|--|

**As a member of the Nunavut Criminal Code Review Board under the *Criminal Code* (Canada):**  
**Membre de la commission d'examen du Code criminel, constituée par le Nunavut en vertu du *Code Criminel* (Canada) :**

|                          |             |            |               |            |
|--------------------------|-------------|------------|---------------|------------|
| MANNING-PITSEOLAK, Annie | Cape Dorset | A-246-2011 | 5 years/5 ans | 2011-08-30 |
|--------------------------|-------------|------------|---------------|------------|

**As Deputy Chief Environmental Protection Officer under the *Environmental Protection Act*:**  
**Directrice adjointe de la protection de l'environnement en vertu de la *Loi sur la protection de l'environnement* :**

|              |         |            |  |            |
|--------------|---------|------------|--|------------|
| LOWE, Kristi | Iqaluit | A-243-2011 |  | 2011-08-25 |
|--------------|---------|------------|--|------------|

**As an Inspector under the *Environmental Protection Act*:**  
**Inspectrice en vertu de la *Loi sur la protection de l'environnement* :**

|              |         |            |  |            |
|--------------|---------|------------|--|------------|
| LOWE, Kristi | Iqaluit | A-242-2011 |  | 2011-08-25 |
|--------------|---------|------------|--|------------|

**As justices of the peace for Nunavut under the *Justices of the Peace Act*:**  
**Juges de paix pour le Nunavut en vertu de la *Loi sur les juges de paix* :**

|                      |         |            |  |            |
|----------------------|---------|------------|--|------------|
| ALLURUT, Willis      | Iqaluit | A-247-2011 |  | 2011-08-30 |
| BUTLER, Selina       | Iqaluit | A-248-2011 |  | 2011-08-30 |
| KNICKELBEIN, Allasua | Iqaluit | A-249-2011 |  | 2011-08-30 |
| MACLELLAN, Pascal    | Iqaluit | A-250-2011 |  | 2011-08-30 |
| POLLOCK, Lisa        | Iqaluit | A-251-2011 |  | 2011-08-30 |

| Appointee/<br>Titulaire | Address/<br>Adresse | Registration no./<br>N° d'enregistrement | Term/<br>Durée du mandat | Effective date/<br>Date d'entrée<br>en fonctions |
|-------------------------|---------------------|--|--------------------------|--|
|-------------------------|---------------------|--|--------------------------|--|

**As members of the Iqaluit Housing Authority under the Nunavut Housing Corporation Act:  
Membres de l'Office d'habitation d'Iqaluit en vertu de la Loi sur la Société d'habitation du Nunavut :**

|                     |         |            |                 |            |
|---------------------|---------|------------|-----------------|------------|
| DEMCHESON, Julia    | Iqaluit | A-256-2011 | 9 months/9 mois | 2011-09-14 |
| FENNELL, William M. | Iqaluit | A-257-2011 | 9 months/9 mois | 2011-09-14 |
| FORD, Annie         | Iqaluit | A-258-2011 | 9 months/9 mois | 2011-09-14 |
| HAYWARD, Allen      | Iqaluit | A-259-2011 | 9 months/9 mois | 2011-09-14 |
| NAULAQ, Rosie M.    | Iqaluit | A-260-2011 | 9 months/9 mois | 2011-09-14 |

**As members of the Ophthalmic Medical Assistants Committee under the Ophthalmic Medical Assistants Act:  
Membres du Comité des auxiliaires médicaux en ophtalmologie en vertu de la Loi sur les auxiliaires médicaux en ophtalmologie :**

|                                     |                             |            |                                    |            |
|-------------------------------------|-----------------------------|------------|------------------------------------|------------|
| MACDONALD, Dr. William<br>Alexander | Iqaluit                     | A-244-2011 | from 2011-11-02<br>to/à 2014-11-01 | 2011-11-02 |
| SMITH, Dr. Leonard<br>Frederick     | Yellowknife,<br>NWT/T.N.-O. | A-245-2011 | from 2011-11-02<br>to/à 2014-11-01 | 2011-11-02 |

**As directors under the Qulliq Energy Corporation Act:  
Administrateurs en vertu de la Loi sur la Société d'énergie Qulliq :**

|                |                        |            |               |            |
|----------------|------------------------|------------|---------------|------------|
| EHLERS, Rick   | Parksville, B.C./C.-B. | A-253-2011 | 3 years/3 ans | 2011-09-16 |
| MACKENZIE, Jim | Guelph, Ontario        | A-254-2011 | 3 years/3 ans | 2011-09-16 |
| NORTHEY, Scott | Toronto, Ontario       | A-255-2011 | 3 years/3 ans | 2011-09-16 |

**As Social Welfare Officer for all of Nunavut under the Social Assistance Act:  
Agente du bien-être social pour tout le Nunavut en vertu de la Loi sur l'assistance sociale :**

|                   |            |            |  |            |
|-------------------|------------|------------|--|------------|
| ARNARDJUAK, Joyce | Hall Beach | A-241-2011 |  | 2011-09-01 |
|-------------------|------------|------------|--|------------|

---



---

REVOCATIONS / RÉVOCATIONS

---



---

No revocations were registered in the period covered by this issue of Part I of the Gazette.  
Aucune révocation n'a été enregistrée au cours de la période visée par le présent numéro de la Partie I de la Gazette.

## GOVERNMENT NOTICES (REGISTRIES) / AVIS DU GOUVERNEMENT (BUREAUX D'ENREGISTREMENT)

**BUSINESS CORPORATIONS ACT  
LOI SUR LES SOCIÉTÉS PAR ACTIONS****NOTICES OF INCORPORATION OF TERRITORIAL CORPORATIONS (section 8):  
AVIS DE CONSTITUTION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES (article 8) :**

| Corporation/<br>Société par actions | Corporation no./<br>N° de la société<br>par actions | Registered office/<br>Bureau enregistré  | Incorporation date/<br>Date de constitution |
|-------------------------------------|---|--|---|
| <b>5294 NUNAVUT LTD</b>             | C 5294  | Box 129<br>190 Sigjaq Street<br>Pond Inlet, NU X0A 0S0                         | 2011-08-25                                  |
| <b>SIVUMMUT CONSULTING LTD</b>      | C 5295  | Box 11253<br>Unit #2, Green Acres<br>1818 Qaqqamiut Rd.<br>Iqaluit, NU X0A 0H0 | 2011-09-09                                  |
| <b>5296 NUNAVUT LTD</b>             | C 5296  | Box 297<br>1 Oligona Drive<br>Kugluktuk, NU X0B 0E0                            | 2011-09-13                                  |

**NOTICES OF DISSOLUTION OF TERRITORIAL CORPORATIONS (subsection 212(5)):  
AVIS DE DISSOLUTION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES [paragraphe 212(5)] :**

| Corporation/<br>Société par actions       | Corporation no./<br>N° de la société par actions | Date of dissolution/<br>Date de la dissolution |
|---|--|--|
| <b>ARCTIC BAY DEVELOPMENT CORPORATION</b> | C 5046   | 2011-09-13                                     |

**NOTICES OF REGISTRATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS (subsection 285(1)):  
AVIS D'ENREGISTREMENT DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES [paragraphe 285(1)] :**

| Corporation/<br>Société par actions   | Corporation no./<br>N° de la société<br>par actions | Registered Office/<br>Bureau enregistré           | Jurisdiction/<br>Autorité<br>législative | Date of<br>registration/<br>Date<br>d'enregistrement |
|---|---|---|--|--|
| <b>GENERAL MOTORS<br/>FINANCIAL OF CANADA,<br/>LTD/FINANCIÈRE<br/>GENERAL MOTORS DU<br/>CANADA LTÉE</b> | ET 9762   | Box 1779<br>Building 1088C<br>Iqaluit, NU X0A 0H0 | Ontario                                  | 2011-08-25   |
| <b>CACHE EXPLORATION<br/>INC.</b>   | ET 9763   | Box 1734<br>House 2436<br>Iqaluit, NU X0A 0H0     | Canada                                   | 2011-08-25   |
| <b>STONEHAVEN GROUP OF<br/>COMPANIES INC.</b>   | ET 9764   | Box 1779<br>Building 1088C<br>Iqaluit, NU X0A 0H0 | Manitoba                                 | 2011-08-31   |
| <b>GRAFTON ASSET<br/>MANAGEMENT INC.</b>  | ET 9766   | Box 1779<br>Building 1088C<br>Iqaluit, NU X0A 0H0 | Alberta                                  | 2011-09-08   |

| Corporation/<br>Société par actions                                  | Corporation no./<br>N° de la société<br>par actions | Registered Office/<br>Bureau enregistré           | Jurisdiction/<br>Autorité<br>législative  | Date of<br>registration/<br>Date<br>d'enregistrement |
|--|---|---|---|--|
| <b>SYSCO CANADA, INC.</b>  | ET 9767   | Box 1779<br>Building 1088C<br>Iqaluit, NU X0A 0H0 | Canada                                    | 2011-09-08   |
| <b>REAL TIME RADIOLOGY<br/>INC. / RADIOLOGIE TEMPS<br/>RÉEL INC.</b> | ET 9768   | Box 1734<br>House 2436<br>Iqaluit, NU X0A 0H0     | Ontario                                   | 2011-09-09   |
| <b>BITTERROOT RESOURCES<br/>LTD</b>                                  | ET 9769   | Box 1779<br>Building 1088C<br>Iqaluit, NU X0A 0H0 | British Columbia/<br>Colombie-Britannique | 2011-09-15   |

**NOTICES OF CHANGE OF NAME OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS (subsection 289(4)):  
AVIS DE CHANGEMENT DE DÉNOMINATION SOCIALE DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES  
[paragraphe 289(4)] :**

| Name of corporation/<br>Dénomination sociale de la société<br>par actions          | Corporation no./<br>N° de la société<br>par actions | New name of corporation/<br>Nouvelle dénomination sociale de la<br>société par actions | Effective date/<br>Date de prise<br>d'effet |
|--|---|--|---|
| <b>PHELPS DODGE CORPORATION OF<br/>CANADA, LIMITED</b>                             | ET 6913   | <b>FREEPORT - MCMORAN OF<br/>CANADA LIMITED</b>  | 2011-08-30                                  |
| <b>USC EDUCATION SAVINGS PLANS<br/>INC./USC RÉGIMES D'ÉPARGNE-<br/>ÉTUDES INC.</b> | ET 7511   | <b>KNOWLEDGE FIRST FINANCIAL<br/>INC. LA PREMIÈRE FINANCIÈRE<br/>DU SAVOIR INC.</b>    | 2011-08-31                                  |
| <b>SANATANA DIAMONDS INC.</b>  | ET 8481   | <b>SANATANA RESOURCES INC.</b>   | 2011-09-08                                  |
| <b>COMPASS GROUP CANADA LTD</b>  | ET 9149   | <b>COMPASS GROUP CANADA LTD.<br/>GROUPE COMPASS CANADA<br/>LTÉE</b>                    | 2011-08-31                                  |
| <b>INVESCO TRIMARK LTD/<br/>INVESCO TRIMARK LTÉE</b>                               | ET 9656   | <b>INVESCO CANADA LTD/<br/>INVESCO CANADA LTÉE</b>                                     | 2011-09-02                                  |

**SOCIETIES ACT  
LOI SUR LES SOCIÉTÉS**

**NOTICES OF INCORPORATION OF SOCIETIES (subsection 4(4)):  
AVIS DE CONSTITUTION EN PERSONNE MORALE [paragraphe 4(4)] :**

| Name/<br>Dénomination sociale               | Incorporation no./<br>N° de constitution | Location of operations/<br>Lieu des activités | Incorporation date/<br>Date de constitution |
|---|--|---|---|
| <b>NUNAVUT TABLE TENNIS<br/>ASSOCIATION</b> | SOC 2197                                 | Kugluktuk                                     | 2011-08-23                                  |
| <b>IKAJUQTIT INUUSINRGMUT</b>               | SOC 2198                                 | Rankin Inlet                                  | 2011-08-29                                  |
| <b>WRESTLING NUNAVUT</b>                    | SOC 2199                                 | Baker Lake                                    | 2011-08-30                                  |



---

PRINTED BY  
TERRITORIAL PRINTER FOR NUNAVUT  
©2011  
IMPRIMÉ PAR  
L'IMPRIMEUR DU TERRITOIRE POUR LE NUNAVUT

---